

mem-C-23-06-0761



| | | | | |
|---|--|---|---|---|
| APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता हेतु आवेदन प्रारूप | | (Healthcare) (स्वास्थ्य सेवाएँ) | | |
| APPLICATION No.: आवेदन संख्या: | M/0623/0220 | APPLICATION DATE: आवेदन तिथि: 07/06/23 | | |
| NAME of APPLICANT आवेदक का नाम: | Hajira | AGE-YEARS आयु-वर्ष: 54 | | |
| FATHER'S/SPOUSE'S NAME पिता/स्त्री का नाम: | Savji | SEX लिंग: F | | |
| PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान अवासीय पता: Sarifgarh Post Khutari, Khutari, Khas. Ghahjahan Puri Uttar Pradesh - 242405 | | PASTE PHOTOS पोस्ट ऑफिस पोस्ट ऑफिस | | |
| PERMANENT RESIDENCE ADDRESS स्थान अवासीय पता: Same as above. | | | | |
| OCCUPATION: अवस्था: | Home maker | <input checked="" type="checkbox"/> MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) | | |
| TOTAL ANNUAL INCOME: कुल वार्षिक आय: | 48000/- | (Attach Proof of Income) (आय का साध्य संलग्न) | | |
| PAN No. स्थाई संख्या: | | | | |
| ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): क्षमा आय अद्य कर दाता है (जो माना हो उस पर सही का विश्वास संगल्य) | | | | |
| FAMILY DETAILS परिवार विवरण | | | | |
| Sr. No. क्रम संख्या | Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम | Age (Years) उम्र (वर्ष) | Gender लिंग | Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध |
| 1 | Sonu | 28. | M | Son |
| 2 | Monu | 25. | M | Son |
| BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनिति आधार | | | | |
| BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रोका के नीचे प्रमाण पत्र (इमाइ पत्र को जापा प्रति संलग्न करें) | EWS Certificate (Attach Certificate Copy) आम आप की प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को जापा प्रति संलग्न करें) | Ration Card (Attach Copy) उपचायक कार्ड (प्रमाण पत्र को जापा प्रति संलग्न करें) | Any Other Basis/Proof अन्य कोई साध्य | |
| "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु किये गये विनिति का उद्देश्य: | | | | |
| Sr. No. क्रम संख्या | Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/कॉलर में जारी की गई प्रतिवेदन भूनी मंलान 1 Diagnosis RIE - Senile cataract LIE - Senile cataract | | | |
| 2 | Surgery RIE SICS with Femto Lens Comp | | | |
| ASSISTANCE BEING AVALIED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया है? | | | | |
| Sr. No. क्रम संख्या | NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम | | AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVALIED रही पाई सहायता राशि | |
| 1 | DBCS | | 2000/- | |

DECLARATION by APPLICANT (आवेदक द्वारा प्रोत्तरा करा:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं यहां कहता हूँ कि, इस फॉर्म पर दिये गये सभी विवरण में मेरी ज्ञानकी के अनुसार सच्च लगते हैं। यदि कोई विवरण एवं कारबंग अलग लगता है तो मेरी महाबता विस्तृत करें जो मर्ही है।
- 2) मैं इस जी माना जाता है कि "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जी गई है, उसका उपर्योग उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रकार में था गया है।
- 3) मैं यहां कहता हूँ कि इस महाबता का उद्देश्य जो मेरी विस्तृत करने की अवधि घोषित की गयी कारबंग से मेरी जी लिया है और वही अवधि दें रही है।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करा)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose" for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस फॉर्म पर अपने हाथोंका या नामे की छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपने महाबता की पूर्ण कारबंग एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके महाबतों" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा जाप, जात, जोखी जी के विवरण इस कारबंग में शामिल है, तथे "कोशिका" द्वारा जापानी, रोम, यात्राओं आदि दूसरे उद्देश्य में युक्ती गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्राप्त व्यापक में प्रयोग करने का निम्न अधिकृत है: मेरे यथार्थ के विवरण में जाप एवं कारबंग के लिये कोशिका फाउंडेशन" का जापानी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस कारबंग पर अस्वीकृत हूँ कि ये जाप, जात, जोखी और विवरण जो कि महाबता के उद्देश्यों से प्राप्तिहृत हैं पूर्ण स्वरूप महाबता का उद्देश्य नहीं बनाता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" द्वारा उसके नामान्वयों का विस्तृत वर्णन और सम्पर्कारी होता है।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के मानान्वय या लग्न का चिह्न

— PT

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करा)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

एप्पो अधिकृत हाथान्वय की जाता है कि मेरा जी ये अपने/उपर्योग की "कोशिका फाउंडेशन" में विविध महाबता के लिये हम (हस्पताल) निम्न प्रकार में मान्य व स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न ये कारबंग और वही स्थिति में विविध महाबता दियाँ गई जापानी सम्बन्धों या किसी अन्य रोम से उस रोमी-जापानी में जीते या से रहे हैं, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" में विविध महाबता दिया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा प्रदान होता है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा महाबता विविध अधिकारी/मर्ही होता होता जाता है तो अस्पताल विविध अन्य या सम्बन्धी सम्बन्धों या "कोशिका फाउंडेशन" से महाबता दिये जाएं अधिकृत मुरीदान्वय रखता है। इस पूर्ण में साफ कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय प्रदान उस रोमी-जापानी हेतु विवरों में सम्बन्धी सम्बन्धों का विवर अन्य सम्बन्ध में नहीं निश्चियता है।
- 2) "कोशिका फाउंडेशन" में जीते गई महाबतों कोवत विविध प्रकृति की है। यदि यह एक हस्पताल द्वारा दी गई महाबत या किसी गई उपचार/प्रक्रिया का चुनाव दी गई एवं हस्पताल के द्वारा दी गई है तो "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में एगो के इलाज सुरक्षा और अन्य जाने के सभी विस्तृतान्वयी होते हैं एवं हस्पताल की होती ही "कोशिका" की वही भूमिका या विविधान्वयी उस मानान्वय में नहीं होती है।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

स्वीकृति के लिए संतुष्टि

| | | |
|---|--|---|
| Date of Surgery अपरेशन की तारीख <i>21/06/2023</i> | Dr MAZHAR N. KHAN M.B.B.S, M.S, F.I.C.O. U.P.M.C. Regd No. 7831 (Name of Dr. / Sign. No. with Stamp) | Anurag Mishra Manager, Administration Hosp. Admin. Department Lokmanya Tilak General Hospital Mumbai - 400012 (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory) |
|---|--|---|

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION अन्तर्राजि उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
जापानी हस्पताल ।*Safayal*SIGNATURE of TRUSTEE 2
जापानी हस्पताल 2*Lic P*